



Генеральная Ассамблея

Distr.: Limited
2 November 2006
Russian
Original: English

Шестьдесят первая сессия

Третий комитет

Пункт 67(с) повестки дня

**Поощрение и защита прав человека: положение
в области прав человека и доклады специальных
докладчиков и представителей**

**Австралия, Австрия, Венгрия, Дания, Ирландия, Канада, Люксембург,
Нидерланды, Норвегия, Польша, Португалия, Словакия, Словения,
Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии,
Соединенные Штаты Америки, Чешская Республика, Швеция и Эстония:
проект резолюции**

Положение в области прав человека в Узбекистане

Генеральная Ассамблея,

вновь подтверждая, что все государства — члены Организации Объединенных Наций обязаны поощрять и защищать права человека и основные свободы и выполнять обязательства, которые они взяли на себя в соответствии с различными международными договорами в этой области,

памятуя о том, что Узбекистан является участником Международного пакта о гражданских и политических правах¹, Конвенции против пыток и других жестоких, бесчеловечных или унижающих достоинство видов обращения и наказания², Международного пакта об экономических, социальных и культурных правах¹, Международной конвенции о ликвидации всех форм расовой дискриминации³, Конвенции о ликвидации всех форм дискриминации в отношении женщин⁴, Конвенции о правах ребенка⁵, Конвенции № 29 Международной организации труда о принудительном или обязательном труде и Конвенции № 105 Международной организации труда об упразднении принудительного труда,

¹ Резолюция 2200 A (XXI), приложение.

² United Nations, *Treaty Series*, vol. 1465, No. 24841.

³ Резолюция 2106 A (XX), приложение.

⁴ United Nations, *Treaty Series*, vol. 1249, No. 20378.

⁵ Ibid., vol. 1577, No. 27531.



будучи глубоко озабочена отказом в проведении независимого международного расследования событий, имевших место в Андижане в мае 2005 года, последующими мерами, принятыми узбекскими властями, включая давление на соседние страны в целях принудительного возвращения лиц, ищущих убежища, и беженцев из Узбекистана, и продолжающимся ухудшением общего положения в области прав человека в Узбекистане,

1. *приветствует*:

a) переговоры высокого уровня правительства Узбекистана с новым Специальным представителем Европейского союза по Центральной Азии, распространение доклада Узбекистана о событиях в Андижане среди государств — членов Европейского союза, согласие на проведение отдельного совещания для обсуждения событий в Андижане и выражает надежду на проведение в ближайшее время подлинного, конструктивного диалога по вопросам прав человека;

b) заявление, сделанное президентом Узбекистана 28 января 2005 года, в котором он, в частности, выразил намерение обеспечить подлинную независимость судебных органов, и последующую подготовку законодательства по закреплению независимости судебных органов на практике, как об этом было заявлено президентом;

c) указ Президента Узбекистана от 1 августа 2005 года об отмене смертной казни в Узбекистане с 1 января 2008 года и последующую подготовку законодательства по выполнению этого указа;

d) шаги, хотя и ограниченные, которые были предприняты к настоящему времени для выполнения рекомендаций Специального докладчика по вопросу о пытках и других жестоких, бесчеловечных или унижающих достоинство видах обращения и наказания, включая Национальный план действий властей Узбекистана по борьбе с пытками, определение пыток, данное Верховным судом⁶ в соответствии с Конвенцией против пыток и других жестоких, бесчеловечных или унижающих достоинство видов обращения и наказания⁷, и поправку к Уголовному кодексу для включения в него пыток в качестве преступления, подлежащего наказанию;

2. *выражает* глубокую озабоченность по поводу серьезных и продолжающихся нарушений прав человека, имеющих место в Узбекистане, включая:

a) сообщения свидетелей-очевидцев в 2005 году о неизбирательном и несоразмерном применении силы правительственными войсками для подавления демонстраций в Андижане в мае 2005 года, приведшем к гибели большого числа мирных жителей;

b) арест представителей местных неправительственных организаций для недопущения наблюдения за судебными процессами над подозреваемыми в участии в событиях в Андижане и последующие закрытые судебные процессы примерно над 266 обвиняемыми;

⁶ Посольство Узбекистана в Соединенных Штатах, пресс-релиз (правительство Узбекистана, 26 декабря 2005 года). Можно ознакомиться на веб-сайте: <http://www.uzbekistan.org/press/avchive/321>.

с) запугивание и задержание членов неправительственных организаций и гражданского общества, включая правозащитников, и, в частности, закрытие после событий в Андижане в мае 2005 года по меньшей мере 200 неправительственных организаций, а также иностранных неправительственных организаций и международных организаций, таких, как отделение Верховного комиссара Организации Объединенных Наций по делам беженцев в Ташкенте;

d) сообщения о произвольных арестах и задержаниях, в том числе свидетелей-очевидцев событий в Андижане, журналистов и правозащитников;

e) воспрепятствование деятельности независимых средств массовой информации и нетерпимое отношение к выражаемому в них любого рода несогласию и ужесточение ограничений на свободное выражение мнений, особенно запугивание, избиения, аресты и угрозы в адрес журналистов, правозащитников и активистов гражданского общества;

f) остающийся в силе отказ разрешить регистрацию оппозиционных политических партий и обусловленную этим невозможность для них принимать участие в избирательном процессе;

g) расширение масштабов дискриминации, запугивания и судебного преследования в связи с осуществлением свободы мысли, совести и вероисповедания, в том числе путем отказа в регистрации определенных религиозных общин и проведения полицейских рейдов против членов зарегистрированных и незарегистрированных религиозных общин и их депортации;

h) сохранение ограничения доступа международных наблюдателей в места содержания под стражей;

i) помещение активистов-правозащитников в психиатрические лечебницы и принуждение их к применению изменяющих поведение медицинских препаратов;

j) сообщения об использовании принудительного труда, включая детей.

3. Выражает глубокое сожаление по поводу:

a) решения правительства Узбекистана отклонить как неоднократные призывы Верховного комиссара по правам человека об учреждении независимой комиссии по расследованию событий, имевших место в Андижане 13 мая 2005 года, так и просьбы специальных докладчиков Совета по правам человека, включая Специального докладчика по вопросу о внесудебных, суммарных или произвольных казнях и Специального докладчика по вопросу о пытках и других жестоких, бесчеловечных или унижающих достоинство видах обращения и наказания о посещении Узбекистана;

b) продолжающегося отсутствия реакции на резолюцию 60/174 Генеральной Ассамблеи;

c) политического и экономического давления правительства Узбекистана на другие правительства, с тем чтобы не допустить поездок в третьи страны граждан Узбекистана, которые признаны беженцами Управлением Верховного комиссара Организации Объединенных Наций по делам беженцев в соответствии с его мандатом;

4. *настоятельно призывает* правительство Узбекистана:

а) полностью и безотлагательно выполнить рекомендации, содержащиеся в докладе миссии Управления Верховного комиссара Организации Объединенных Наций по правам человека, посетившей Кыргызстан в июне 2005 года⁷, прежде всего рекомендацию разрешить создание международной комиссии по расследованию событий в Андижане;

б) присоединиться к Конвенции о статусе беженцев 1951 года⁸ и Протоколу к ней 1967 года⁹ и выполнять их положения и иным образом сотрудничать с Управлением Верховного комиссара Организации Объединенных Наций по делам беженцев;

с) положить конец запугиванию и задержанию журналистов и представителей гражданского общества, в том числе правозащитников, включая их принудительное помещение в психиатрические лечебницы;

д) обеспечивать проведение справедливых судебных разбирательств, включая выполнение рекомендаций, содержащихся в докладе Бюро по демократическим институтам и правам человека Организации по безопасности и сотрудничеству в Европе и касающихся судебных процессов над лицами, обвиняемыми в связи с событиями в Андижане¹⁰;

е) обеспечить всестороннее уважение всех прав человека и основных свобод и в связи с этим полностью выполнить рекомендации¹¹ независимого эксперта по вопросу о положении в области прав человека в Узбекистане, назначенного в соответствии с конфиденциальной процедурой 1503 на шестидесятой сессии Комиссии по правам человека, и в полной мере сотрудничать с недавно назначенным независимым экспертом;

ф) внести поправки в закон о религиозных организациях для обеспечения полной свободы мысли, совести и вероисповедания;

г) полностью выполнить рекомендации, содержащиеся в докладе Специального докладчика по вопросу о пытках и других жестоких, бесчеловечных или унижающих достоинство видах обращения и наказания, подготовленном по итогам его поездки в Узбекистан 24 ноября — 6 декабря 2002 года¹², и включить в Уголовный кодекс определение пыток, данное Верховным судом;

h) тесно взаимодействовать с Управлением Верховного комиссара Организации Объединенных Наций по правам человека в отношении проблемных вопросов и в полной мере сотрудничать со всеми правозащитными механизмами Организации Объединенных Наций, включая специальные процедуры Совета по правам человека;

⁷ E/CN.4/2006/119.

⁸ United Nations, *Treaty Series*, vol. 189, No. 2545.

⁹ Ibid., vol. 606, No. 8791.

¹⁰ "Report from the OSCE/ODIHR trial monitoring in Uzbekistan, September-October 2005" (Organization for Security and Cooperation in Europe, Warsaw, 2006).

¹¹ См. E/CN.4/2005/103, раздел V.

¹² E/CN.4/2003/68/Add.2, приложение.

i) полностью выполнить обязательства, взятые в рамках Организации по безопасности и сотрудничеству в Европе, и сотрудничать с ее учреждениями, включая ее отделение по проектам в Ташкенте;

j) зарегистрировать независимые оппозиционные политические партии и позволить им принимать участие в избирательном процессе;

k) отменить ограничения на деятельность организаций гражданского общества, включая неправительственные организации, частные предприятия, особенно малые предприятия, и международных организаций;

l) защищать свободу слова для всех, включая журналистов, в том числе авторов материалов, идущих вразрез с политикой правительства, в соответствии с прошлыми призывами президента к журналистам о том, чтобы они выступили с более критических позиций, и функционирование независимых средств информации, включая, в зависимости от обстоятельств, выдачу им лицензий и их аккредитацию;

m) принять законодательные, судебные, административные и другие надлежащие меры для активной защиты правозащитников от любого насилия, угроз и запугивания в других формах и отменить все меры, ограничивающие их свободу собраний и слова или мешающие им осуществлять свою законную деятельность в соответствии с Декларацией о праве и обязанности отдельных лиц, групп и органов общества поощрять и защищать общепризнанные права человека и основные свободы¹³;

n) выполнять все рекомендации и представлять регулярную информацию в соответствии с Конвенцией № 29 Международной организации труда о принудительном или обязательном труде и Конвенцией № 105 Международной организации труда об упразднении принудительного труда и рассмотреть вопрос о ратификации Конвенции № 182 Международной организации труда о запрещении и немедленных мерах по искоренению наихудших форм детского труда;

o) в полной мере выполнять свои обязательства в соответствии с Венской конвенцией о дипломатических сношениях¹⁴ в том, что касается свободного въезда дипломатических работников в Узбекистан, их свободного выезда из Узбекистана и их свободного передвижения по Узбекистану и нормального ведения дипломатической работы и деятельности, как это предусмотрено в этой Конвенции.

5. *просит* Генерального секретаря представить Генеральной Ассамблее на ее шестьдесят второй сессии доклад об осуществлении настоящей резолюции.

¹³ Резолюция 53/144, приложение.

¹⁴ United Nations, *Treaty Series*, vol. 500, No. 731 D.